

Sáttmáli undirskrivaður

Norröna leigað út fyri veturin

Norröna skal í vetur sigla millum Travemünde og Trelleborg

Mánadagin undirskrivaðu Smyril Line og týska felagið TT-Line ein sáttmála um leigu av ferðamannaskipinum Norröna. Sáttmálin skal galda frá september í 1984 til mai 1985.

T. v. s. at Norröna aftur fer at sigla í gomlu rutu síni millum Travemünde og Trelleborg. Óli Hammer, stjóri á Smyril Line, sigur, at eftir umstøðum og í mun til árstíðina, so er hetta ein góður sáttmáli. Tað verður ikki tann stóri vinningurin, teir fara at fáa við hesum leigumáli, men nakað verður tað so kortini.

Óli Hammer sigur viðari, at teir hava ligið í samráðingum við felagið síðani í mai mánað. Teir hava so eisini kannað aðrar leigumøguleikar.

TT-Line vildi fegin hava skipið, tí teir kenna tað og eru nøgdir við tað. Tí valdu teir at skriva

undir sáttmála við Smyril Line hóast tað, at teir høvdu onnur tilboð, sum vóru lægri.

Orsøkin til at TT-Line skal leiga skip í vetur er tann, at felagið hevur selt skipið, ið var í rutu millum Trelleborg og Travemünde, til eitt felag í Australia, har tað skal sigla millum Australia og Tasmania.

130 fólk uppsøgd
— Hvussu við manningini?

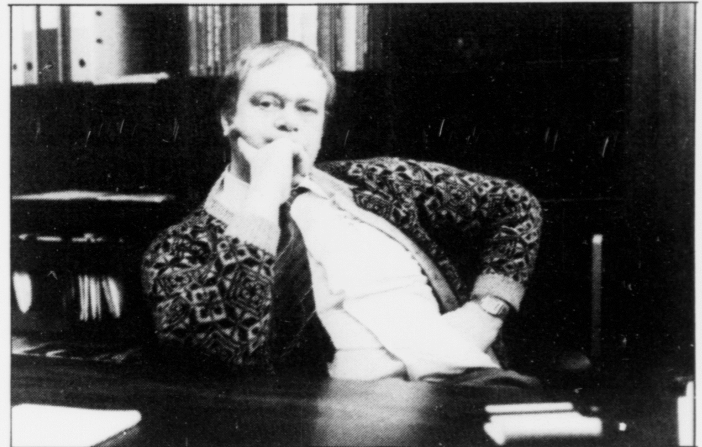
Óli Hammer: — Treytin fyri at leiga skipið til TT-Line er tann, at manningin á Niels Holgarson, sum varð selt til Australia, fer at sigla við Norrönu í vetur. Tilsamans hava verið umleið 140 fólk í arbeiði umborð á Norrönu í ár, so av teimum verða helst eini 130

uppsøgd. Tað eru fakfeløgini, sum krevja at manningin á fyrrverandi rutuni heldur fram umborð á Norrönu, upplýsir Óli Hammer.

Annars hevur nevndin í Smyril Line viðtikið ferðaætlanina fyri 1985. Henda ferðaætlanin líkist nógv teirri í ár — bert við smávegis broytingum.

M. a. kemur Norröna til Hanstholm kl. 16 ístaðin fyri kl. 18. Í hesum sambandi ætla Smyril Line sær at skipa fyri fóstum bussambandi til teir ymsu partarnar í Danmark. Fyrsti túrin hjá Norrönu næsta ár verður 25. mai og seinasti túrin 7. september. Ferðaseðla-prisirnir verða umleið teir somu.

Uppá fyrispurning hvussu tað hevur gingist við at sigla uppá Hetland sigur Óli Hammer, at tað hevur givið nakað, men tað tekur tíð at arbeiða



Óli Hammer: — Vit rokna við, at summarsiglingin fer at geva eitt gott úrslið

eina nýggja rutu upp. Um hvi teir góvust við at sigla uppá Scrabster sigur Óli Hammer, at teir høvdu einki annað val, tí tann rutan gekk als ikki. Nú liggur so Lerwick á leiðini til og frá Bergen.

Vóni hallið verður niðanfryi 20 mill.

— Hvussu stórt var hallið av siglingini millum Korsør og Kiel?

— Tað er ikki heilt greitt enn, men eg vóni, at tað fer at liggja niðanfryi 20 mill. kr.

Vilja tit ikki upplýsa hetta talið?

— Tað vilja vit, og tað skulu vit. Vit hava onga orsök til at halda nakað loyniligt.

Óli Hammer upplýsir

annars, at summarsiglingin í fjór gav eitt yvirskot uppá 6,5 mill. kr. og metir hann, at yvirskotið í ár verður ikki minni enn tað duplta.

Teir hava annars selt rættiliga nógvar ferðaseðlar í ár, men talið er ikki uppgjørt enn.

JAN

Kappsigling á Skálafirði

Lions Eysturoy skipar fyri — ágóðin til sinnisbata

Sunnudagin 26. august skipar Lions Eysturoy fyri kappsigling á Skálafirði, og verður málið við hovudspierin í Runavík.

Siglt verður inn ella út eftir fjørðinum, í mun til hvussu áttin verður.

Kappingin verður millum fyra- og fimm-

mannafør, og verða steyp givin til triggjar teir fyrstu bátarnar.

Fólk, ið ætla at luttaka í kappsiglingini, mega boða frá hesum í seinasta lagi hósdagin hin 23. august hjá Odmar Klein Olsen, á Telefon 47386.

Fyrirleikarnir siga, at seglstoddin skal ikki vera omanfyri 6,5 kvadratmetrar, og skulu allir lutakarnir hava bjargingarbelti.

Í ár fer ágóðin til SINNISBATA (Landsfelag fyri sinnisbrestað), hvørs endamál er at bota um kor og viðurskipti í

heila tíkið teirra sinnisbrestað.

Í samband við kappsiglingina skipar felagið »Høganes«, ið hevur til endamál at varðveita sluppina Høganes, fyri Tivoli á havnaokinum í Runavík, fótboldsdyst millum flakakvinnur av Nyki og Lynfrost á fótboldsvøllinum í Runavík, hondboldsdystum í Ítróttarhøllini, og eisini skipar Glyvra Bio fyri dansi sunnukvöldið, har Firvaldar spæla. Hesi tiltøk verða til frama fyri felagið HOGANES.



Sinnisbati er Landsfelag fyri sinnisbrestað

Felagið varð stovnað 27. mai 1982.

Endamál felagsins er at:

- bota um kor teirra sinnisbrestað
- veita upplýsing um sinnisbrestað
- útvega vardar íbúðir
- finna hóskaði arbeiði og ítriv til sinnisbrestað
- fremja samarbeiði millum avvarandi, stovnar, lækna og onnur
- stuðla undirvising av sinnisbrestaðum børnum
- upplýsa um viðgerðarmøguleikar
- stuðla fyribyrgjandi tiltøkum

Nevnd felagsins er:

Berlina Hentze, formaður, Óli Jacobsen, kassameistari, Katrin Dahl, næstformaður, Karin M. Joensen-Nes og Rasmus Patursson.

SINNISBATI arbeiðir í løtuni við atlanini um at keypa húsi. Hetta er peningakrevjandi tiltak, tí er

STUÐUL TYGARA VÆLKOMIN